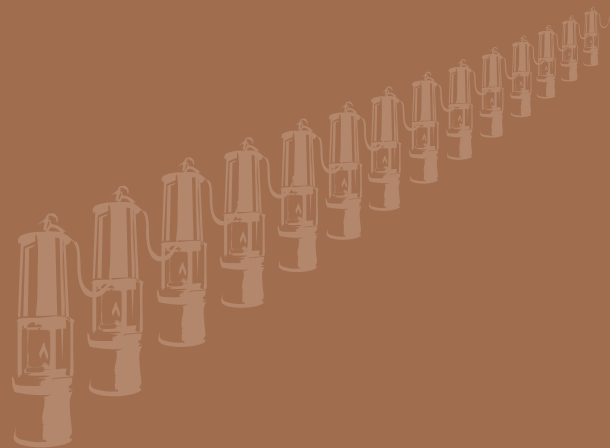


В музее вам так же предлагаем

- посещение выставок в выставке Бела гардероба (выставки известных деятелей искусства, выставки наследий, которые связаны с угольной промышленностью);
- помещение в подземной части музея – для индивидуальных групп (свадьбы, встречи, дни рождения – банкетное обслуживание)
- пространство для проведения презентаций и общения во внешней части музея (встречи, презентации, дни рождения ...);
- пространство для концертов, показов, презентаций в «регистратуре», есть возможность сборки сцены.



Часы работы музея

- от вторника до воскресения;
- от 8:30 до 17:00 (15:00 вход последней группы);
- каждый первый четверг в месяце от 11.30 до 19.30 (18.00 вход последней группы);
- по понедельникам музей закрыт;
- вход в подземную часть музея разрешен детям от 4 лет.
- рекомендуем резервировать посещение, информации и бронирование по телефонному номеру:

+386 3/587 09 97

SRETNO! УДАЧИ!

Ponosni smo da smo jedini muzej pod zemljom u Sloveniji koji taj doživljaj omogućava također invalidima, slabovidnim i nagluhim osobama.

Мы гордимся тем, что мы единственный подземный музей в Словении, который позволяет путешествия, так же, инвалидам, слабовидящим и слабослышащим людям.

GPS: N46 22.344
E15 05.907



PREMOGOVNIK VELENJE
– ČUVAMO RUDASKO NASLJEĐE

УГОЛЬНАЯ ШАХТА ВЕЛЕНИЕ
– СОХРАНЯЕМ УГОЛЬНОЕ НАСЛЕДИЕ

Muzej premogovništva Slovenije
Koroška cesta – Stari jašek
3320 Velenje, Slovenia
+386 3 587 09 97 **t**
+386 3 587 09 97 **f**
trgovina@rlv.si **e**
www.rlv.si/muzej



HR/RU



Muzej ugljenokopa
Slovenije
Словенский
Музей угольной
промышленности



PODZEMNA
AVANTURA

ПОДЗЕМНЫЕ
ПРИКЛЮЧЕНИЯ

u rovovima rudnika na jednom od najdebljih poznatih slojeva ugljena na svijetu.

в туннелях угольной шахты на одном из толстых известных угольных пластов в мире.



www.rlv.si/muzej

ДОСТУП К ПОДЗЕМНЫМ ПРИКЛЮЧЕНИЯМ

Музей по добычи угля Словении в Веление безусловно является одним из самых интересных и узнаваемых туристических направлений в Шалешке долине. Он был построен опираясь на работы многих поколений словенских шахтеров и представляет из себя, очень интересный способ сотрудничества с Шахтой Веленье, с годовым производством около 4 миллионов тонн угля и традицией угольной промышленности, которая продолжается с 1875 года.

В сопровождении гидов вы испытаете

- уникальный 180-метровый спуск в старом шахтерском лифте, построенного в 1888 году;
- исследование 3 км подземных каналов и 9000 м² выставочной площади;
- мультимедийный рассказ о начале угольной промышленности в Словении - 16 аудиовизуальных спектаклей на разных языках, а так же 36 сцен из жизни шахтеров в шахте;
- симуляция аварии и взрывных работ в угольной шахте;
- шахтерский полдник в самой глуболежащей подземной столовой в Словении;
- современная добыча угля;
- проезд на подземном поезде.

За пределами музея вы увидите

- выставку развития угольной промышленности от первых находок, до всемирно известных веленских методов раскопки;
- историю Шахты Веление;
- шахтерский дом до 1930;
- черный и белый гардероб;
- легенду о прыжке через кожу;
- коллекция минералов и музейный магазин.

UĐITE U PODZEMNI SVIJET DOŽIVLJAJA

Muzej ugljenokopa Slovenije u Velenju zasigurno je jedna od najzanimljivijih i najprepoznatljivijih turističkih točaka u Šaleškoj dolini. Nastao je na temelju rada brojnih generacija slovenskih rudara te predstavlja vrlo zanimljiv način suradnje između aktivnog Rudnika Velenje, koji godišnje proizvede oko 4 milijuna tona ugljena i tradicije rudarstva koja traje još od 1875. godine.

U pratnji vodiča doživjet ćete

- jedinstveni 180 m dubok spust sa starim rudarskim dizalom iz 1888. godine;
- istraživanje 3 km dugih podzemnih putova i 9000 m² izložbenih površina;
- multimedijску priču o početku rudarstva u Sloveniji – 16 multivizijskih predstava u više jezika i 36 scena rudarskog života;
- simulaciju rudarske nesreće i miniranje rudnika;
- rudarsku užinu u najdublje ležećoj blagovaonici u Sloveniji;
- moderno kopanje ugljena;
- vožnju podzemnom željeznicom.

U vanjskom dijelu muzeja možete pogledati

- izložbu razvoja rudarstva od prvih pronalazišta do svjetski poznate velenjske metode kopanja;
- povijest Rudnika Velenje;
- rudarski stan iz 1930. godine;
- Crnu i Bijelu garderobu;
- legendu o skoku preko kože;
- zbirku minerala i muzejsku trgovinicu.



**Iz prošlosti u sadašnjost.
Iz tame u svjetlost.
SRETNNO.**

**Из прошлого в настоящее.
Из темноты в свет.
УДАЧИ!**



U muzeju također nudimo

- ogled izložbe u izložbenom prostoru Bijela garderoba (izložbe priznatih umjetnika, izložbe o tradiciji vezane uz rudarstvo);
- salon u jamskom dijelu muzeja – za zatvorene skupine (vjenčanja, sastanci, rođendani – catering);
- prostor za predstavljanja i druženje u vanjskom dijelu muzeja (sastanci, predstavljanja, rođendani...);
- prostor za koncerte, predstave, predstavljanja u „predprostoru u kojem su se okupljali rudari“, dostupna je i pozornica koja se sastavlja.



Muzej je otvoren

- od utorka do nedjelje;
- od 8.30 do 17.00 sati (15.00 ulazak zadnje skupine);
- svaki prvi četvrtak u mjesecu od 11.30 do 19.30 (18.00 ulazak zadnje skupine);
- ponedjeljkom je muzej zatvoren;
- ulazak u jamski dio muzeja dozvoljen je djeci starijoj od 4 godine;
- preporuča se prethodna najava za ogled muzeja;
- informacije i rezervacije na telefonskom broju: **+386 3/587 09 97**